

# バストス週報

第1597号  
昭和五十二年  
一月一日  
水曜日発行  
Director  
Koiti Mori  
Redator  
Shoho  
Miyatake  
Rua 10 de  
Novembro 882  
C. Post. 112  
Fone 340  
BASTOS  
E. S. P.  
Anual  
Cr. 150.00  
前金  
Adiant.

鶏鳴 1

## カバール口漫談



エーお笑いを一席中し上げます。

熊(K)と八(H)「隠居さん、あけましてお目出度うござんす。どうぞ本年もよろしくお願ひ致します。隠居(JN)「これは、これは熊さん八さん、新年お目出度う。」

KH「ときにご隠居さん、今年しゃ何と申すか？」  
IN「去年已だったから今年や十二支の七番目、午のとしたな。ブラジルでいうカバールのことだよ。」

KH「年にまでピツシヨ(黙)の名をつけろんですかい？」  
IN「日本じゃ昔から十二支といっ、て年から時間、方角までピツシヨの名で呼んだものだ。わしゃ八十四歳だから午年の生れた。熊さん八さんは、いくつだね。」

二人とも四十八で。

IN「ああ、そんなら二人ともウマ年だ。午年というと時間なら正午十二時から午後二時迄にあたり、方角では南の方をさすのよ。」

KH「月や日にヤピツシヨの名はつけねんですかい？」  
IN「ああ、つけないようだな。サルの日とかウマの日、なんともよりかかないね。時間にやウシの刻まいり、などというがね。八月十五日はウシの日で鰻を食うことになつてゐる。毎月十一日に酉の市が立つ、などは特別の例じゃないかと思ふかねえ。」

KH「人の名前にヤウマの字はつけませんか？」

IN「熊さんは熊太郎、八さんは八蔵でいい名だが、馬というのはいちおかしいよ。馬吉、馬助、馬之助、どうも身ざわりだ。午とようて午一、午郎、まてはよいがゴエモンとなると、もういけない。言葉についてはウマの字でいいのがある。うまがあう。というのけ気が合うこと、馬はうき運れつてのは仲よく連れ立つこと、馬を牛にのり代える、馬には乗つて見よ、人にはあつて見よ。」

KH「馬づら、つてのはどうです？」

JN「馬の身に念仏・馬の身に風、だんだんわるくなる。」

KH「馬の背つてのは、どこの誰やらわからん人のこととてしよう。」

### HOTEL PRIMAVERA

Rua Presidente Vargas 271, C. Post. 60, Fone 92 Bastos SP.

### 福如新年

萬年中の御先祖を謝し  
尚將來の御引立を懇願致します  
一九七八年 元旦



### ホテル森川

ルア・プレジデント・ヴァルガス・ニ・セ・ト・エ・ウ・エ・ラ  
御旅館 プリマヴェーラ  
郵函 六〇番  
電話 九二番

### 笑心



此皆様の御健康と  
バストスの森元を祈念致します  
一九七八年 元旦

### FLORA BASTOS

T. MORIMOTO & FILHOS LTDA  
Rua Duque de Caxias 524, C. Post. 171, Fone 29

### 森元苗木本舗

バストス電話 二九番

JN「馬の脚と成ると、もうとわるい。塩原太助の芝居に出くる青(あか)という馬の脚に成る役者だ。下っぱの役者の総称で、大根役者ともいうね。」

KH「ときにご隠居さん、今年の景気はどうでしょうね。」

JN「さあ、福田首相は内閣を改選して今年の三月頃には日本の不況を立て直すと言っているが、内閣上り、故(あか)れじゃ、ためだね、ブラジルのインフレも去年は四三%とところといてるが、それは平均だか



# Confeitaria Takahashi

Rua Adhemar de Barros 155 Fone 14 Bastos SP.

謹賀新年

本年もねまぐす倍旧の御引きを願います

一九七八年一月一日

生菓子  
栗 饅頭  
本練り羊羹  
和菓子一切



高橋製菓所

ハストス市アマテルデバロス街一五五番地

電話 一四番

からね・食べ物や日用品だけをとりは五〇%以上上昇しているように思うね、さうよくなる材料はないし。

KH 肉も上る、米も上る、ホンも上がる。あがらねえものは、わしらの給料ばかりだ。

IN 日本じゃもつとひどいさうだ。企業は不況のため倒産するだろう。するていと、失業者が出る。去年の暮れの話だと、二百万人も失業しているというが、こりや社会問題だよ。

IN 失業保険てものがあるんで、食うだけは何とかなるようだ。さういう気の毒な人もあるし、一方じやパリあたりへ飛行機で買物に行く連中もあるといふから、世はさきまだね。ブラジルは、外国旅行は一寸考えものだよ。去年の五十%高の飛行機賃の外に政府へ税金が一人前二万コントかかるといふからひどいもんだ。やつと金をためて、死ぬまで一度だけ訪日参考と簡単にいかんことになつたね。

KH わしらは、食って行くのがせいーべいだから訪日どころじゃないやね。その点気楽ですよ。アメリカのドルがさがるのは、どういふものでしょうか。

IN 日本田に対して少し弱いようだったが、外国には大して影響はない。今年は立ち直ると思うが、何といったってアメリカは王様だね。田が今以上に上つては、日本のために悪いから、日本としかアメリカ人さんにしつかりして貰わなきゃ困るんだ。

# FOTO COMETA

Rua Duque de Caxias 453 Fone 63 Bastos SP.

謹賀新年

本年も倍旧の御愛顧を希い上げます

一九七八年元旦



フット島本

ツツケデカシマス街四五三番地

電話 六三番

謹賀新年

けうい年を覚えて

バストスの繁栄とびるさまり  
片多字を祈り上げます

一九七八年一月一日



# INSTITUTO de OFTALMOLOGIA DE TUPÃ

CLINICA E CIRURGIA D OLHO  
Prescrição de Oculos e lentes de Contato  
Rua Carijós nº287, TUPÃ Fone 2093.

Dr. Isasso Umino  
Dr. Luiz Carlos Alves Negrão

ツパン市ロド、ヒマリオ前  
市ルアカリダスニヒ八番地  
眼科専門医  
海野 勲

電話二九〇三番

Dr. Luis Carlos Alves Negrão



# Bar e Confeitaria Rodoviaria de Satoshi Nagahashi

Estação Rodoviária de Bastos S.P.

オニブス エキスプレッソ デ プラッタ  
 ショルナル フォリヤ デ サンパウロ  
 エスタツソン ロード ビアリオ デ バストス

代理店

御菓子 御贈答用品  
 土産物 一切



長橋 智

電話 二 十一 番

## 謹賀新年

旧年中の御愛顧を謝將來の御引立を

願ひ上げます

一九七八年元旦

だけど何だね、日本の工業力てなものは大したもんだね・精巧な手芸品・軽気機具になると、とて、も日本品に對抗する製品はできんちう話だ。まあ当然日本品の天下だね。

KH 原爆など、南アフリカでも作ったと云うことですか、日本にや何故作らんのですねえ。

IN 原水爆は作るのはいいか、使っちゃいかんと云う規則があるんだ。使っちゃならんものを作っちゃ持ていってることが、そもそもおかしいじゃないか。

日本は戦争を放棄してゐるんだから、原水爆などいふんというわけだ。アメリカがいくつか持ち込んでいふとか云うか、日本では持ち込みも禁じてゐるんだ。全面的に否定してゐるよ。たとえば、米ソが戦争をはじめたとして、米が先きに電気ボタンを押して原水爆を打ち込んだとするか、ソ連だつて黙ってやしないて必ず撃ち返さね、さあ、その被害だが、広島、長崎が一発であの通りだろう。十発も二十発も両方で打ち合つたら、どんなことになるかだ。

KH 自分の国だけか勝つて、相手の方が滅亡してしまふというわけには、いかんでしょうなあ。

IN どの国もその被害は知つてゐるから、おそろく使わないだろうな。イスラエルなどが四方のアラブからいじめられりや、原爆つかうかも知れんが、自分もやられる。あんな小国では逃げるところもあり

やしない。一発でべちゃんこになる。KH じゃ今年に戦争も起らんぞすな。南北朝鮮も大丈夫でしょうな。

IN まあ、大丈夫ともいえまいが、戦争はしないと云うね。台湾もこのままだろうね。アフリカのローデリア方法が少しゴチャゴチャするかも知らんが、黒白のけんかだから、大したことはない。只キユーバ人がけんか好きで介入したがるんで、あれがうるさいね。

KH 地震かみなりの方は、どうでしょう。

IN 正月早々いやな問題だね。でも、ついでさ。ころアルゼンチンで一寸大きい奴があつて、ブラシルへもいくらか伝わつて来たというから、これはかりは困連で取り締まるといふわけにも行くまいし、困つたものよなあ。しかしブラシルには地震の震源はないというから安心だよ。北米では太平洋岸には震源があるんだ。南米でもチリには二、三年前に大きなのがあつたが、日本にはとてまかなわれない。

中国にも時々どっかいのかあるらしい。学者の説では一九八〇年までに大地震があるといふので、東京から和歌山県あたりまで警戒区域だぞうだが、今年あたりぐらぐら来るんじゃないかな。

KH 火山の方はどうですか。

IN いや、これは何とも判断できぬよ。去年みたい

に北海道で有珠山が噴火したからな。現に噴火して



# Cabelereira "ARIZONA"

Rua Adhemar de Barros 345 Fone 245

田源美容院

アマールデ パーロス街 シネマ館の通り

美容師 田源 作  
田ツイ子



一九七八年元旦

旧年やは一方向りのゆ愛顧に  
預りありがとうございました。  
本年も相愛うすお領い  
申し上げます

ガズ心

# FUNILARIA SHIMIZU

Rua Duque de Caxias 360 Fone 432 Eastos SP.

今年も倍旧の御引立を  
ねがい上げます

一九七八年一月一日



シマツト散粉機代理店  
自転車修理及び部品一切  
風呂のガス用の釜  
ツッキデカシマス街 三六〇番地  
清水鉄力店  
ロドピアリオの側 電話四三二番

電話 二四五番

狸の説法 26

クリスマス・バース・デー

聖書ルカ伝によると天使のガブリエルがマリアと  
いう処女のもとにあらわれて「お前は何という幸福  
(しあわせ)者か、わしは神の御使でお前のところ  
へ知らせに来たのだが、お前は孕(みもこ)りて男  
子を産むであろう。その名をイエスとつけなさい。  
その子は神の子としてイスラエルの王ダビテの家を  
絶ぐであろう。」  
マリアはヨセフという許婚(いいなずけ)があり  
、ナザレといふ町に住んでいた。マリアは、  
「私はまだ結婚して居りませんのに、どうして妊娠  
(えんご)しましょうか」と云うと、天使ガブリエルが  
「神様の聖霊(せいれい)が下るのです。神のお力によるもので  
す」と答える。マリアは、  
「私は賤しいものですが、謹んで御受けいたしましたし  
よう」といった。  
男子を知らない処女が孕んで鬼を生む、と言う一  
これが基督教をきらうつ人の最初の不信であらうだ  
が、ビブリーヤにはさう書いてあるのだから仕方な  
いだろう。キリストは、さういふ神の宣示によつて  
生れたもので、世間ではヨセフという貧乏大工の長  
子と思われている。  
ユダヤ国はキリスト出世以前パロニア帝国の武  
力によつて滅亡し、キリスト出生時代はローマ帝国  
の統治下にあった。他国の属領になつていと残念  
でしようがない。何とかして独立したいと、あせろ  
気持は誰もが持っている。旧約聖書によく出て来る  
「予言者」がユダマを救う至高者(とえらい人物)  
がユダヤ人の中から生れる。神はもうお約束をして  
下さつたのだという言葉を何人かの予言者から聞いた  
のである。予言者のいう救い主というのは、人類  
を罪障から救出するとの意味であるが、当時のユダ  
ヤ人の考えでは、吾々の同胞の中から、とえうい人

系 終り  
音



# PEIXARIA HONDA

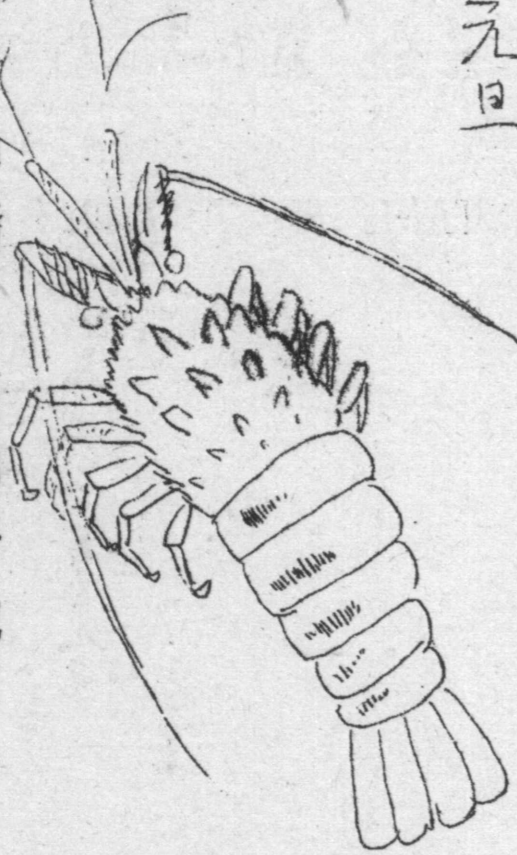
PEIXARIA IRMÃOS LTDA

Rua Adhemar de Barros 234. Fone 264 Eastos SP.

## 本多鮮魚店

バストス市 アデマルデハロス街 二三 四番地

電話 二六四番



# 謹賀新年

今年も相変らず宜敷く御引立を申し上げます

一九七八年元旦

人物が出て兵力をもってバビロニアでもベルシャでもローマでも打ち破ってユダヤに独立王国を築くという祈願であった。

だからキリスト使徒の中にむしろそういう思想があったというのである。ペードロ、ピリポ、アンデレ、其の他が集って、わが師イエスはいつ旗挙げをなさるだろう。やがて独立王国になったら、王様は勿論イエス様だが、さしずめ俺は軍務大臣かな。お前は大臣大臣だよ。あいつは外務大臣だろう。……などと、勝手に部署を想定してよろこんでいた……などという話もある。

ユダヤを救うことは、ユダヤと他国の性格から解放することであると考えられるも当時のユダヤ人として一応理由のあることだったであろう。

だが、イエスの出生は貧しかった。ヨゼフは戸口調査のため字っているマリヤをつれてベツレヘムと云う故郷の村へ帰ったが、オテルもペンソンの満員で泊ることが出来ず、郊外の農家の馬小屋を借りて雨露をしのいで居た。マリヤはそこで産気づき、紀元前四年十二月二十五日、イエスを生みおとした。ビフリアによると、イエスの誕生を祝って京邦の学者博士などがかけつけたとか、天使が衆を奏して賑わったとか、天に異星が輝いたとか記述してあるが何程のことであろう。

間もなく、ユダヤの僭(ローマ総督の下位)ヘロデの迫害のためヨゼフはマリヤと嬰兒イエスを驢馬にのせてエジプトに逃げて難をのがれる。というような不幸な生活をつづけた。

今でこそクリスト、ハース、デーヘクリスマスといって世界中で祝われるが、イエスの出生当時はさわめてみじめなものであった。

イエスの父ヨゼフの家系は、ユダヤ王ダビデより出たもので、ユダヤの先祖アブラハムからダビデ王まで十四代。ダビデよりバビロニアへ捕虜となるまで十四代。それからキリスト迄が十四代と連綿として立派であるが、ヨゼフはナザレの町を食ふ大工であり、イエスも父の助手として働いていた。イエスは神童として評判であり、十二歳の時数人の学者と宗教の話をして、学者衆を煙に巻いたほどの博識振り示したという。

### 御礼

金一封也

右は森田金蔵様の香典送しとして御高附下さいました。厚く御礼申し上げます。

カスカック区婦人会

森田マサノ様

系音



# 多転御挨拶

私儀此の度家庭の都合上サンパウロ市に移転することになりました。バストスは三十三年の長い間住まわせて頂き、其の間皆様から親身も及ばぬ多大の御指導と御援助を頂きまして誠に有難く感謝申し上げます。私にとってバストスは全く第二の故郷とし、永住のつもりで居りましたが、サンパウロに居ります子供達が、一日も早く来て欲しいと申しますので、後髪を引かれぬ思いで子供達の間(行く事になりましたが、未だ弟の家族並びに、老母も残りますので、何卒従前通りよろしく御願ひ申し上げます。

又、中央親睦会の皆様より盛大な送別の宴を御催し下され、その上私如きに感謝状並びに立派な記念品まで賜り感謝感激に堪えません。

又、生け花同好会の皆様よりも過分の記念品の贈与に預り、尚ブラタタ製糸工場の同じ職場の皆様からも立派な記念品を頂戴致しまして私共、心から厚く御礼申し上げます。

且つ又、知友各位様からは多大なる御饗別を頂戴致し、まことに有難うございました。

尚出立の際しましては夜分お願ひもなく多勢御見送り下され、感涙にむせびました。重ねて御礼申しあげます。

お別れに当りましてバストスの益々の繁栄と皆様御多幸を祈念して、お別れの辞と致します。

一九七七年十二月十五日

渡 辺 榮 喜  
美智子

- バストス市役所様
- バストス文化協会様
- バストス中央親睦会様
- バストス中央親睦会第三区の皆様
- ブラ拓製糸株式会社様
- バストス野球クラブ様
- バストス日本語普及会様
- バストス高野山同信会様
- バストス真言宗御詠歌の皆様
- バストス生け花同好会様
- バストス存住の皆様

## Fabrica de Moveis YAEGASHI

### 八重樫家具商

家具一切並びに  
 コルシヨンデモーラ エスプーマ  
 日本柄の布団色々  
 プレジデンテ ヴァルカス街三二番地  
 電話店 〇六九番  
 工場 一七五番  
 住宅 一六三番



バストスの繁栄と各位の高福を祈り  
 尚将来の御引立を希いといたします  
 一九七八年 元旦

## 謹賀新年

## BAZA POMBO

JORNAL O ESTADO DE SÃO PAULO 代理店  
 Rua Adhemar de Barros 243, C. Post. 105 Fone 167

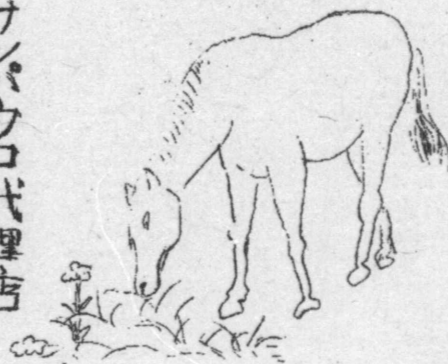
## 謹賀新年

平素の御愛顧を感謝し  
 尚将来の御引立を希いと  
 げます  
 一九七八年 元旦

オエステイトデサンパウロ代理店  
 バザールポンボ

## 守越商店

郵函 一〇五番  
 電話 一六七番





# BAR YAGUITURA IRMÃOS

Rua Adhemar de Barros frente de Cine Bastos Fone: 19 Bastos SP.

か  
あ  
い  
び

バ  
ス  
ト  
ス  
の  
発  
展  
と

各  
位  
の  
萬  
福  
を  
祈  
り  
上  
げ  
ま  
す

一  
九  
七  
八  
年  
元  
旦



バ  
ス  
ト  
ス  
市  
ア  
デ  
マ  
ル  
テ  
バ  
ー  
ロ  
ス  
街  
シ  
ネ  
バ  
ス  
ト  
ス  
の  
上  
隣  
り

バ  
ー  
ル  
柳  
浦

電  
話  
一  
九  
番



◎バストス市長 豊島重幸

―バストス開植五十周年の新春を迎えて―  
皆さん、明けましてお目出度うございます。

本年はバストス開植五十周年を記念する意義深い年  
を皆様と共に迎えました事を感謝し、衷心よりお祝  
い申しあげます。

かえり見ますにバストス半世紀の歩みと今日の栄  
光を築くまでの道は決して平坦ではなく、幾度かの  
浮沈と辛酸の連続であり、その苦難を皆様と共に乘  
り超え、奮起、粉骨碎身の努力と忍耐が今日の栄光  
を見るに到る所以であつた事は今更申上げるまでも  
ないことでありましょう。

然るに昨今祖国日本は円高不況に見舞われ、諸外国  
例外なく財政の苦境に悩み、当国もまた経済界の波  
浪は決して穏やかとは申されません。

然しなからブラジルには無限の資源と広大なる土地  
、溫和なる気温に恵まれ、世界の教庫とまで称せら  
れ、開発と努力により世界の宝庫であり、はかり知  
れぬ富を約束され、希望に充ち満つた国であること  
とは間違ありません。

私共の父兄である一世、今は老いたりといえども、  
半世紀の昔、原始林と戦い、貧苦にめげず、五十年  
年の歳月を汗と油をともて現在のバストスを無の中か  
ら育てあげて来た開拓精神の雄々しさ想うとき、感  
謝と感激の外なく、此の一世達の築いた遺業を護り  
育て、尚バストス永遠の繁栄の道を構する義務と責  
任を感せずには居られないのであります。

故、木田正雄氏は常に存聖バストスの二世達にとつ  
てバストスを（ふるさと）たらしめよ、と言われた  
と聞いて居ります。

一世の拓人達は、こよなくバストスを愛した如く、  
二世諸君も又故郷を愛し、存聖の若者たちも入植祭  
はもとより新年は、ふるさとへ帰省して老いたる  
父母を喜ばすことを忘れないことを望み、献文乍ら  
年頭の辞といたします。

完

FARMACIA POPULAR

Rua 10 de Novembro 555. Fone 344, BASTOS SP.

加  
心

バストスの繁栄と皆様の御健康  
を祈り尚将来の所引立を願ひ上げ  
ます

一九七八年一月一日



デイス、デベン、ロ街五五五番地

山口薬局

電話三四四番

IGREJA EVANGELICA HOLINESS

賀

DO BRASIL

正

福音ホーリ  
バストス  
ネス教会

RUA PRESIDENTE VARGAS 592  
CP. 228 BASTOS 17690. S.P.



# 渡伯の思い出

眞木 諭 吉

人生は何事をするにも最初の決定が大切である。出発点に於いて方向を誤ると一生取り返しのつかぬ失敗を来し、悲惨な生涯を送ることになるものである。だから決定前に熟考、再考、思慮を尽して研究を重ね、然る後決定すべきである。

百年の計と云う言葉があるが、移住は百年どころか、孫子の末まで永遠の運命を賭ける重大な問題であるから慎重に研究を重ね、確固たる信念のもとに決定すべきである。

我が海外移住を志したのは今から五十年前の昭和三年の春であった。その頃の日本の情勢は軍部が政權を握り、滿洲侵略を企て、関東軍と稱する強力な軍隊を駐屯し、武装移民をどんどん送り込み、果は邪魔になる滿洲の實力者張作霖を陥むる計画を遂げ、旅行中の列車を爆破して彼を斃り、続いて前の清國皇帝の血筋である人物を担ぎ出し皇帝に奉り上げ、滿洲国と稱する偽装国を立ち上げたのである。

そして勢いに乗じて熱河州にまでも勢力を張り、我が代の春を謳歌して居たのである。だから軍の宣伝は効を奏し、滿洲移民は旺盛であった。しかし私

は考えたのである。武力で得た土地や権利は武力に依って守らねばならぬのである。支那は今武力が衰微しているが、五億の民を有する大国である。指を咥えて何時までも見ている筈がない。近い将来必ず戦争が勃発するにきまつている。移住の目的は子孫のため安住の地を求め行くのである。戦災の恐れがある滿洲に行く可きではない。それよりもあの広大な国土を有する平和な、そして人種差別のないブラジルへ行くべきだ。それが子孫の爲めであり、自分のためでもあると確信し、ブラジル移住を決定したのであった。

そしてブラジルを研究し始めたのである。当時神戸市に日伯協会と云うのがあり、原梅三郎と云う人が専務理事で、日伯雜誌を発行して居たので、それを購読する事にした。その雜誌にはブラジル移民に関する記事が詳細に述べてあり、大変参考になった。記事中には、渡伯の準備が、コロノ生活の状態に至るまで微に入り細に亙って記述されているので渡伯に就いての色々な知識を得る事が出来た。何月号だったかの記事に出ていたコロノ生活を読んでみると、朝は起床の鐘に起これ、時間から時間まで腰にピストルを下けた監督の監視のもとにこき使われ、厳しい労働で、昔の奴隷に近い生活の日常であり、女子供に至るまで働かねばならず、教育、衛生設

# 謹賀新年

バストス開植五十周年の新春を迎え、益々の繁栄と

比向様の御多幸を祈念致します

一九七八年 元日



# CASA MAEYAMA

D E YOSHIO MAEYAMA

Rua Presidente Vargas 639, Fone 218 BASTOS SP.

バストス市

プレジデントバルカス街 六三〇番地 電話二一八番

# 前山商店



備等凡てが不備である事を知り、自分はともかく女子供が可哀そうになり、コロノ生活をせすに済む後住相合に加入し、移住地へ直接入植する事にしたのであるが、その時長男がまだ十一歳で、家族の労働能力が余りにも低いので、今すぐに行つては経済面を苦勞すると思ひ、暫らく子供の成長するのを待ち、ブラジル研究を五カ年続け、昭和八年二月出發となつたのである。

そして愈々渡伯を発表すると、親兄弟親戚一同が驚嘆の余り怒る者、悲嘆する者止める者、又本人の意志なら仕方ないと諦める者、海外飛雄は大賛成だと激励して呉れる友人等々色々の意見があつたが、その人々の中で私の先妻の兄の意見は満州行き勧めたのである。彼は大酒造家の番頭を永らく勤めていたもので、満州の奉天、ハルビンで酒店をせよ、商品の酒は主人に頼んで何程でも送つてやる。どうし給え、其の方が楽で金が儲かるし、近いからお互いに時々は会えるし、満州は日丸の威力が輝いていて安全だ。何も地球の果のブラジルまで行って苦勞する必要はないよ。開拓事業は容易な業ではないよと、熱心に勧めてくれたのである。彼の意中には情別の情が現われて居た。彼は私と同年で幼少の頃から竹馬の友であつたのと、彼には男兄弟が居なかつたので、私と義兄弟になれた事を無上の喜びとし、實の兄以上に親交をしていたので、お互いに苦しい別れであつた。

而し私の決意は金鉄の如く強固なもので、満州行きの意志は微塵もないことの理由を次の様に述べた。移住の真の目的は子孫の安住の地を求めて行くのであつて、満州のような戦災の怖れのある所へ行くべきではありません。満州は鉄砲を担いだ武装移民です。私は鎧を担いで平和の戦士としてブラジルに行くのですと、私の意中を説明したので、暫く納得してくれました。

果せろか、私の予言が的中して、渡伯後間もなぐ日支事柄が勃発し、大々入戦へと二ス刃レイトし、戦争は長が引き国刀を消耗し尽し、最後には原子爆弾のお見舞を頂戴して国土は灰塵と化し、完全に叩きのめされ、無條件降伏のやむなきに到り、あのマッカーサの付憲法を頂戴し、ひん曲がった民主憲法の許に議會は村舎、元や共産党に引、掻き廻わされ、満州と云えばソ連の不可侵条約破棄を忍びソ連に占領され、関東軍も武装移民も命からがら逃げ帰つたのである。それも煙のよかつた者のみで、運の悪かつた者はソ連軍や馬賊の爲めに虐殺されたり捕虜となり、極寒のシベリヤで重労働にこき使われたり、栄養失調で死んで逝つたのである。満州移民の最後は悲慘の一言に盡さる。それに比らるとブラジル移民は海岸地帯の少数

# FARMACIA BASTOS

SASSKI KYUSSUKE  
Rua Presidente Vargas 296, Fone 112 Bastos SP.

佐々木薬局

電話 一一二番

ハストス市ルアプレジデンテヴァルガス三九六

内外薬品及び化粧品  
イボ・ホクロ・魚の目靴ダコ等完全に  
とれます



一九七八年一月一日

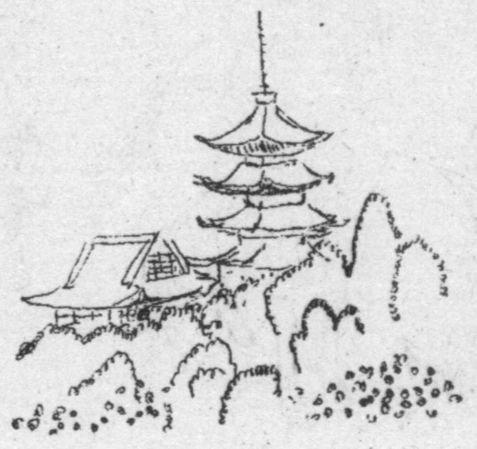
茲加天新年  
皆様御健康を御祈り  
致します

# SAPATARIA BASTOS

Rua Presidente Vargas 262, C. Postal 159, Fone 55 Bastos SP.

深加天新年

輝かしい新年を迎えてハストスの  
益々の繁栄と皆様の御健康を  
祈りとげます  
一九七八年 元旦



早川靴店

電話 五五番

ハストス市プレジデンテバルガス街三二二番地



Coc. Coop Agricola de BASTOS  
Rua 10 de Novembro nº530. C. Postal 42 Fone 10 e 11 Bastos SP.

# 謹賀新年

バストスの益々の繁栄と

各位貴堂の萬福を祈ります

一九七八年一月一日



デイスデノベンプロ街 五三〇番地

## バストス産業組合

郵函 四十二番  
電話 十一番

を捧げる今日此の頃である。  
特に四十五年間も親しく御交際を賜わり、御指導  
下さいました皆様方に深く深く感謝申上げてベン  
を欄さます  
完

### インヂオの木の実



パウル市

富田 蜂 春

パウルー文協会館で、もう直ぐみづほ忌餅  
句大会が始まるうとする時、ニテロイのBさんから  
声をかけられ、

「これはH子から蜂春さんに……」  
と、一個の包みを渡された。一体何だろうか？、  
突然のことと不審に思いながら早速包みを開けて見  
た。

未だ目つて見た事もない、シマトバーの実とも違  
う薄茶色の木の実、直径六センチ長さ二十センチ程  
の円筒のような中に空洞のある珍らしい木の実であ  
る。  
私はハッと一年前のことを思い出した。

の外け何ら圧迫される事なく無事に終戦を迎え、今  
日では政界からも民間からも信用され、重宝がられ  
政界へも実業面でもそれそれ重要な地位に進出して  
居り、戦後の日伯関係は急速な発展を遂げ、多くの  
進出企業、銀行など出現し、日伯兩國の親交は目覚  
しいものである。斯く如き日伯親善の礎には七十万  
移民のブラジル国に尽した努力が効を奏し、兩國親  
善の絆となり、橋渡しの役を果した故である。  
今年が移民七十周年記念祭が盛大に挙行される事  
なり。今から準備に係りの人々は奔走して居られる。  
わかバストスも今年に開植五十年祭を準備おさ  
さ多忙である。種々の記念事業も予定されて居り、  
バストス・トランシマリア間の道路の舗装も完成され  
、町の歩道も舗装され、入植五十年祭に移民の故里  
を訪れる人々の眼を驚嘆させる事であろう。誠に目  
出度し目出度しである。

五十年前に滿州移民の勧めを蹴ってブラジル移民  
を選んだ私の思考には狂いがなかったのである。先  
見の明があったと云っても強ろ過言でないかも知れ  
ないと思う。地下の義兒も感銘してくれらるろう。  
私は四十五年間ブラジルで平安な暮らしを得、そ  
の間八人の子女から四十一人の孫が誕生し、四十人  
の曾孫が誕生している。今や我が血族は百名に垂と  
している。誠に目出度い限りである。神に仏に感謝



# Fabrica de Móveis "glória"

DE  
TERMO FUKUMORI  
Rua Ademir de Barros, 445, BASTOS SP.  
Fone: 136

## 謹賀新年

本年も宜敷しく御引立を  
願い上げ満喜

一九七八年一月一日



ハストス市 ルア アデマル デ バロス街 四四五番地

### 福森林家具製衣作所

電話 一八六番  
邦函 一四番

昨年八月麻州探勝旅行の三日目、ドウラードス大会の夜のことである。大会が終って寝るには早い日旺日の夜、一行中、大正生れの旅のチンガー相だけが十人程誘い合ってレスメウランテで一杯飲むことにした。楽しい異郷の旅空で、シヨップの酔もほんのり廻り、次々と面白い話かとび出した。

昼間見学したインヂオ部落の話が出た時、熱帯魚の恋この話に引次いでニテロイの旧女史、小さな体で乗り出して眼鏡の奥のかわいい顔を眺めたが、皆さん、皆さんは未だ見たことないと思えますが、Bがアマゾン地方に旅をした時、土産に持ち帰った珍しい木の実が家にあります。私はそれに、インヂオの木の実と名づけ珍重して大切に飾ってあります。概念があつたら皆さんにお見せしたいと思えますが……」と、前置きして、木の実の形、大きさ、固さ色合い等委しく説明された。

「でもどうしてインヂオの木の実と呼ぶのか」という私の質問に、  
「インヂオたちがマツトの中に狩りに出かける時、男性にその木の実をかぶせて紐ででっかりと腰にしばりつけて、象徴が怪状しないように護る訳です。謂わばインヂオのシンボルの紐とでも申しませうか」と命名の由来を話された。  
更変れば品変ると云うが、一度その木の実を拜見

したいものと興味深く聞いたことであつた。一年前の旅先きでの約束を忘れずに、懇々Bさんに托して見せて下さる。厚意がありがたく嬉しかつた。一応、觀賞して又包み直してお返ししようとした。

「家には未だいくつかあるから、これはあなたにプレゼント」ありがたく頂戴した。いい物を頂いたと家に持ち帰り、ゆっくりと観賞したが、形と言いついさとい、正に天下の珍品、旧女史に早速杖を書いた……見ている中にインヂオになつたやうな気分になり、どんなものか一寸試して見たくなつて試して見ましたが、残念なこと一寸ばかりサイズが小さいようです。アマゾンのインヂオになつた心算でいい気持ちになつていたら抜けなくなつて大変で止した。もう少し太と目のはないでしょうか……止せばよいのに愚かな事を書いて怒らしたのだから、返事は来打かつた。

同じような意味の手紙を、木の実を戴いた喜びと共に、麻州の旅同行のレターフレンドに出した所、——小さな目のを下さつたのは、それと比べてあなたにインフェリオルテイ コンプレックスを感じさせないためのBさんの思い遣りからでしょう……と来た。私は暫し咄然として言葉もなかつた。ああそうだったのか、そういう解釈もあつたはアアと、改めて



己が浅慮を恥じ、日女史のご厚意に対し、一層謝を深くしたような次第である。

十月のブラジリア旅第一日は、ゴマス野の温泉郷リオ、ケンチで遊んだ。朝食後、温泉を囲む広いボスケの中を散策していたら、

「面白い木の実が落ちてくるよ」と最初に見つけた岐陽さんがみんなに知らした。岐陽さんたちサンパウロ勢はパウルー出発前、家に寄って下さったが、恰度ニテロイのHさんたちとも一緒にになり、例のインヂオの木の実を見て随分笑ったものである。ボスケで見つけたものもそれによく似た小柄なもので、直径三、四センチ長さ七、八センチ程の、柿のような形で、色も干柿にそっくり、中に空洞がある。

「これは小さいので孫用だね」冗談を飛ばしながら落葉の中を探していたら、干柿の木の実を刀の鞘に懸えろならばその刀身とも云うべき蓋が落ちてくるのではなにか。木の突にも大小があつて折角刀身を見つけてもびったりと鞘に合うの合わないのがあり、それを採し当てるのが又面白い。「面白いわね」とか云って女流俳人たちも盛んに拾っていた。見上げると美しい真赤な花が咲いている。木の実が去年のものであろう。ボスケ守のカボクロに名を聞いたら、ビンゲロミと教えてくれた。エスケロの前身ビンガに似ている

# Padaria Takeuchi

Rua 10 de Novembro ao lado e Cabreieira Eando Bastos SP.

## 謹賀新年

毎度御いさを頂き有難う存じます

本年も倍旧の御引立を希い上げます

一九七八年一月一日



バストス市ルア デイヌ デノベンプロ農村インシカットの隣

## バスターア竹内

## 謹賀新年

本年も倍旧の御引立を  
願い上げます

一九七八年 元旦



### CASA TARODA SUPER MERCADO

Rua Adhemar de Barros 175 Fone 16 Bastos SP.

バストス市アデマル デバロウズ街一七五  
スペルメルカード

### 太郎田商店

電話 十六番



# CASA KOMODA

Rua Duque de Caxias 456 Fone: 123 Eastos SP.

## 護国神社

バストスの益々繁栄と皆様の御多幸を祈り  
尚将来の御引立を願い上げます



バストス市 ツッキ デ カシアス街 四 五 六 番地

## 小森田呉服店

電話 一 二 三 番

### 御礼

金一封也

石は故 小森田金蔵様御他界の御香典返しとして  
御寄附下さいました、ありがとうございます

カスカッタ区

小森田アサノ様

### 御礼

金一封也

右は故 小森田金蔵様の香典返しとして頂きました  
厚く御礼申し上げます

バストス明老会

小森田御家族様

っている。

磨き終ったビンゲール口を外廻りに並べ、真中に  
インチオの木の実を立てて見たら、ボン デアス  
ーカルを大きくしたような感じになった。  
何とも言えない頼母しい雄姿に、じいっと見入っ  
ていたら、寄る年波に萎縮しかかった心に

「元気を出すんだよー」  
と、勇気づけられるものを感じた。

完

筆者 一人

ところから、こんな名がつけられたものであろう。  
俳人達は花の名や樹木の名に敏感で、直ちに句に  
したがるものである。午後の曝日吟の中に早くも  
○ マット怪得体の知れぬ木の実拾ふ 橋本岐陽  
○ 花ビンゲール口嗅がしてくれし人美人 石川かほる  
○ センツギに見上ぐれば咲くビンゲール 中島千鶴子  
○ 温泉の川にビンゲール口の花赤く咲く 岡田文子  
○ ビンゲール口の実の蓋採す夏の園 佐藤カネ女  
と、今見たばかりのビンゲール口の花や実の句がと  
び出した。

あれから二カ月、降り続く雨の日既日の朝、イン  
チオの木の実も独りでは淋しかろうと、五、六個の  
ビンゲール口と一緒に漆塗りのお盆に飾ってあるが、  
ふと見るとビンゲール口は吊し柿のように白粉をふい  
ていろようだ。

ボストスの落葉中から拾って来て乾燥不足の所 永  
雨と来て、お盆が生えたらしい。

新年も近づいたし、私は旅の思い出に浸りながら  
一つ一つを手を取って、微を拭きとり高麗に磨いて  
やったが、ビンゲール口は持ち帰った時より少し萎ん  
だようだ。それにひきかえ、インチオの木の実はい  
よいよ立派で、心なしか少し大きくなったよ  
うだ。よく見ると外皮に縦一と筋、小さな亀裂が走



Banco América do Sul S/A

謹賀新年

バストスの終業と各位貴堂の

萬福を祈念致します

一九七八年 元旦



株式会社

南米銀行

バストス支店

バストス市ルアプレシテンテヴァルガス 三五三番地

電話

二 一 番

三 三 番

二 三 番

南米投資銀行

南米信託株式会社



### 移転御挨拶

私儀、今般家庭の都合上サンパウロへ移転することになりましたが、バストスは長年住み馴れ、皆様より御親切にして戴き、第二の故郷と定めて居りましたが、サンパウロに住む子供達の要請にやむなく移転を決心致しました。

在住中は皆様と一方ならぬ御世話に相成り誠に有難うございました。厚く御礼申し上げます。

又出立に際しましては過分な御餞別を頂戴致し御芳かたじけなく、重ねて御礼申し上げます。

御別れに当り、バストスの繁栄と皆様の御健康をお祈り致します。

一九七七年十二月十七日

今 福 昭 二  
家 族 一 同

バストス在住各位様

## FABRICA de GRANITO

Avenida Rio Branco 1/4 C. Post. 23. Fone 515  
ADAMANTINA SP.

# 謹賀新年

今年もね愛守所創り申上げます  
一九七八年元旦

アママンチーナ市リオブランコ大通り

## 大西石碑工場

大西文吉

邦函 二二三番  
電話 五一五番



## MASSAGISTA

### MINORU OKUDA

# 賀

今年も宜敷しく所創り申上げます  
中上げます

一九七八年元旦

治療日は毎月二十日二十五日三十日

治療所 中法美ホテルに於て

# 奥田稔



## Sapataria e Selaria

Rua Presidente Vargas : 81 Fone; 94 Bastos SP.

# 謹賀新年

開植五十周年の新春を  
皆様と共にお慶び申上げます  
一九七八年 元旦



# 永吉靴店

電話 九四番

バストス市ルアブレンデントエヴァルガス八

## Julia Cabelleira

CIELMAR TURISMO LTDA. 毎日ツール

旅行社

# 賀

今年もどうぞ宜敷  
お祈り致します  
一九七八年一月一日

美容師 坂东洋子  
サロン ジュリア

春の訪日旅行は早目に  
御申込み下さい

(毎日ツール) 旅行社パウリスタ地方  
パウリスタ地方総代理店

パール・食堂・食料品雑貨

バストス市ルア10デメンブロ五七四番地

# 坂东商店

電話 一一六番





# 十二月 仙人掌俳句

- 宮崎 マリア  
百までも生き度き願ひ年惜しむ
- 野良仕半乳房の谷を汗走ろ  
帰省子を迎える犬の飛び出しぬ
- 宮崎 北 眠  
言分け言葉とならず汗の噴く  
汗の手...しかと汗は取りぬ  
汗の背を打つ心よこ走り 雨
- 佐藤 仙舟  
帰省子の...われ...強き酒の童
- 泉洋街の...亦鳥居下に年惜しむ  
帰省子の 坊主頭と祝ひけり
- 本田 たね子  
先ず汗を拭いて亭をかけにけり  
帰省柱にきざむ背丈かな  
汗くさき孫たくましく育ちけり
- 梶山 米子  
汗くさき前の男や列長がし  
帰省の子待って旅行のプラン立て
- 前山 南 嶺  
事なげに恐人連れて帰省せろ  
帰省子は笑つて母の泪拭く
- 佐藤 耕 雨  
餅ついて帰省の子を待つ老夫婦  
行く年々思慕に入りし誰々を
- 真木 真水  
帰省娘の朝寝は暫し怒むまじ  
行く年々自爾白髪の酒煙草
- 太郎田 去 念  
汗拭いて一休みする鉄の杖  
噴く汗を拭えど玉と流れけり
- 太郎田 みどり  
手術子え汗拭いていろ外科医かな  
年惜む明日より灯す五色の灯
- 梶山 双 樹  
帰省して空気の甘き喘んでみる  
慮居して子等に囲まれ年惜む
- 佐々木 南 天子  
帰省子の早や昇り居るマンガの木  
汗汐の噴く野良看しほりけり
- 織田 糸 音  
病みしまき年惜む身でありにけり  
行く年の忙しく老は退屈に  
一月の糸題は正月の行幸一切にしました

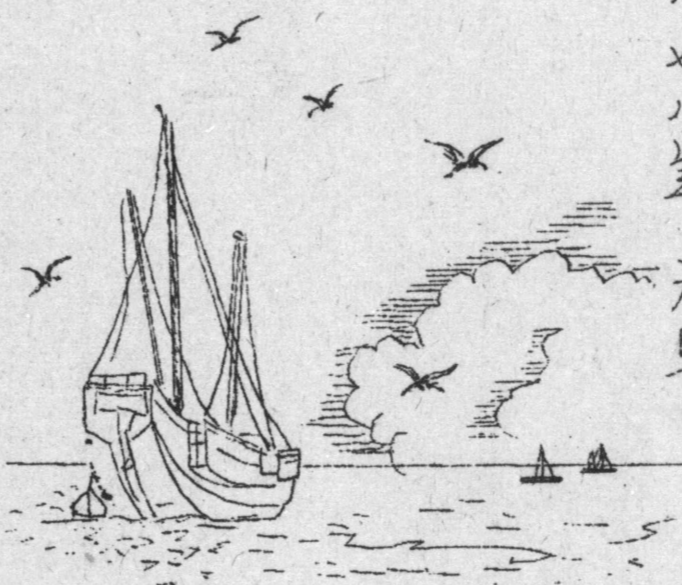
## ORGANIZAÇÃO MORISHIGUE

EM FRENTE A RODO VIARIO DE BASTOS, SP.  
Fone BAZAL 97, RES. 374 ESCRITORIO 200 e 461

### 謹賀新年

開植五十周年を迎えた  
バストスの繁栄を祝し  
皆様の平素の御志願を  
謝しゆ多幸を祈り  
併せて倍回の  
御引立を希ひ申し上げます

一九七八年 元旦



バストス市 ロードピアリオ前

商工業法律  
各種保険  
其他事務一切  
電話二〇〇番並四六番

### バザール森重

電話九七番住宅 話三七四番

パウリス夕新聞代理店

セルマル(毎日ツル)旅行社

代理店



# Escritorio Rio Branco

ADVOCACIA

CONTABILIDADE DESPACHOS

Rua Presidente Vargas 189 Fone 105 e 105

C. Postal: 130 Bastos SP.

石川法律会計事務所

民法 刑法 労 民法  
会計事務 保険其他色々

バストスルアプ・ウアルガスー八九番地

電話一〇五番及一〇八番

バストス市役所  
バストス農村シンジカ

顧問弁護士  
石川雅宏

バストス開植五十周年の好意を慶祝し  
皆様の御多幸を祈念し、尚將來より  
お引立てを懇願致します。  
一九七八年元旦

謹賀新年



1977年11月分 バストスの気温と降雨量 ブラタク製糸会社 測候部

項目 日	気温 ℃	湿計 ℃	湿度 %	最高 気温	最低 気温	降雨量 m.m	風向	天候	雲量
1	32.0	26.0	56	34.0	22.0		N	☁	5
2	27.0	23.0	66	31.0	19.0	29.1	W	☁	2
3	30.0	27.0	75	33.0	21.0		N	☁	5
4	28.0	26.0	82	31.0	19.0	40.5	N	☁	3
5	27.0	23.0	66	33.0	18.0		E	☁	
6	23.0	20.0	72	23.0	19.0		W	☁	8
7	23.0	21.0	80	30.0	16.0	10.3	E	☁	2
8	27.0	22.0	56	32.0	18.0		N	☁	2
9	29.0	25.0	67	33.0	21.0		N	☁	3
10	30.0	26.0	63	31.0	20.0		N	☁	2
11	28.0	24.0	67	30.0	21.0		N	☁	7
12	26.0	23.0	73	29.0	20.0	32.2	N	☁	8
13	27.0	23.0	66	30.0	20.0		E	☁	7
14	27.0	22.0	59	30.0	19.0		N	☁	6
15	27.0	22.0	59	32.0	18.0	1.2	N	☁	5
16	24.0	22.0	81	26.0	20.0	32.5	N	☁	8
17	25.0	23.0	81	30.0	18.0	28.0	S	☁	7
18	27.0	25.0	82	29.0	19.0		E	☁	4
19	26.0	25.0	90	31.0	20.0	6.3	N	☁	5
20	26.0	25.0	90	29.0	19.0		W	☁	7
21	26.0	24.0	82	31.0	18.0	7.0	W	☁	5
22	25.0	24.0	90	25.0	22.0	3.7	W	☁	9
23	26.0	25.0	90	29.0	20.0	18.1	N	☁	7
24	26.0	24.0	82	31.0	20.0		N	☁	5
25	25.0	23.0	81	29.0	21.0	11.0	N	☁	7
26	27.0	25.0	82	30.0	20.0		N	☁	6
27	28.0	26.0	82	32.0	21.0		N	☁	7
28	26.0	25.0	90	29.0	20.0	33.0	N	☁	5
29	27.0	26.0	91	32.0	20.0		N	☁	4
30	29.0	26.0	75	31.0	20.0		E	☁	7
合計	804.0	721.0	228.4	906.0					
平均	26.8	24.0	76	30.2	591.0	252.9			
					197	84			



# GASA MARIO SECOS E MOLHADOS

Mario Nagamatsu

Rua Duque de Caxias 524 Fone 405 Bas'os SP.

薩摩屋

旧年中の御愛顧を謝し  
将來乃御引立を希い上げ満喜  
一九七八年 元旦



内外雜貨 食料品 飲物類 一切

バストス市ルア ツツケデカシマス五ニ四番地

永松商店

永松マリオ

電話四〇五番



# CASA KAJITA

Rua Adhemar de Barros nº330 Bastos SP  
Fone: 38

## 懐旧放談

本日もお変わりすの御引立を  
懇願致します

一九七八年一月一日

ウルトラガス配給

内外雑貨食料品飲料水陶磁器金物



# 榎田商店

電話 三八番

### 懐旧放談

## バストス博物館を見て

カフェランデマ市

福 龍 湯

バストス博物館の設立が決ってから、其の経過が追々に週報紙上に発表される様になり、其の記事を何時も興味深く拝見していた。

其の中に畑中さんの二千六百年記念祝典に参加された時のフロック、コートの話が載った。

其処で、一寸不遜に受取られると困るが、畑中さんのフロックが陣列される値打があるのなら、それなら私のテルノも充分其の値打がありはせぬかと考えた。

勿論、畑中さんと私とでは、其の人格、識見、事蹟等、凡ゆる面に於いて雲泥の差があり、逆もお話になるものではなく、比較する様な気持は更々ないが、正直に言って其のフロックは、畑中さん御自身の記念としては立派に違いないが、バストス開拓其のものに取っては呆してどうであろうか、と考えたからであった。

と言っても、其の陳列を非難しているのでは毛頭

なく、私がそう思う由縁のものは、私のテルノは一九三五年に製作されたもので、何か何まで全部百%バストス製であり然も、テルノとして等一号であると言う点である。

蚕種製造から其の飼育者である養蚕家も、外部からのもは未だ一人もなく、全部がバストスの入植者であり、それを骨折って飼育し、而もその頃の養蚕家は未だまだ手揉り開拓期で、何回飼育しても満作とは仲々行かず、蚕種一瓦当り一疋二、三百位の半作が多く、尤例外として、エスペランサ区の池田佐次郎氏ではなかったかと思うが、黄蘭の欧母体で四疋百一寸と言ふのが一回あったか、普通二疋も越さうものなら赤飯ものであった。

其の菌を緑糸して生糸にし、上田鐵田織物工場で機に織り、それを試験的に染色し、町の洋服屋さんでテルノに仕上げた。仕立屋の後藤白一氏に、こんな縫いにくいものは始めて手掛けた、と嘆かせた代物で、上田工場では次々に染色したものを可成り売れたが、どうやら三十年位まで、時々着用して来た。所謂純天然絹糸の染色したものに依るテルノの真正正銘の第一号であった。

それで此の事を糸音老に書き送った。三十年位



のもので白服なら自分も持っていてろが、四十年を越すアズマリニエ等今頃では一寸買られないだろうから、是非送って欲しいとの事で、態々持って行くのも大変だと思っただらう、丁度良い具合に其頃、先頃敷居の旧い資格を取寄せられた牛尼ドットールが、隔月位に此地に来て居られるので、事情を説明して織田さんに届けて貰った。

又其の前には、友人のスホーツ、マンの平岡秋三氏からは、第一回汎ソロカバナ陸上競技大会の記念メダルの提供があり、それもあって兼ねて一度、是非一度バスと博物館へ最近委員会協議で「開拓館」と改称された由を見学したいと思っただらう。それか一身上の都合で仲々思うに委かせず延々になつて来た処、この間お盆になつてやつと念願が通つた。それも二日のお盆の当日ではなく、次の土曜日に再度バスとスを訪問してこの幸である。

大変暑い日であつた。たが折角だから出かけようとした処、丁度其時バスとスの名物男と云われる山口老に会い、土曜日は午前中まで、午後はフェンシングだと思つたと言われた。ヤレヤレ、マツト念願がかなうと思つた処、又機会を逸したかと思つと、一時は加つかりした。然し念には念を入れとの義もあるからと、一歩の望みを捨てずにテクテク歩いて行つて見たら、良い具合に門扉は真一文字に開けられていた。ヤレ幸なり哉と、欣喜雀躍と言う程でもないが、管理人から「お記名簿に署名を乞われ、マシーナして見せて貰った。

暫らく見てゐる内に私の運転手が迎えに来たので充分隔から遠く見る時間的餘猶がなく、自分の関心のある部門を重点的に見て廻つた。そうして居る中に気が付いた事は、バスとス製糸工場の初期のもの、上田絹織物工場関係のもの、バスとス工業株式会社のもの等が、殆ど皆無に迫り事であつた。

特に工業会社は如何なる事情からか長続きせず、数年で解散されたと思つたが、当時、心ある人達がバスとス更生発意を期して、皆手探りで四百八十名で居た頃のものを、譬え数年で消失したとは云え、次代に残しておくのも満更無意味ではあるまいと思つた。

扱て一寸餘談にならうが、前述の名物男について一寸触れて見たい。此の名物男と言われる人物、是には色々な意味合のものがあると考えられるが、山口老については私が充分熟知している訳ではなく、人様からを採聞したので書いた。追て、不意御容赦願いたい。としてバスとスのような特殊植民地では、何時の頃にも名物男と言われる人物が存在していた様で、昔の長くバスとスに居住され、多くの人と交際のあつた方が、バスとス名物男と言う一文書かれたらうなものであらう。

# FOTO MIYAZAKI

Rua Adhemar de Barros 174 Fone 68 Bastos S.P.

謹賀新年  
毎度ありがとうございます  
車も更新  
御希望申し上げます

一九七八年元旦



宮崎写真館  
バスター市 アデマルデバルロス一七四番地  
電話六八番

# ARTES GRAFICAS "GRAFISUL" LTDA

Rua Presidente Vargas 353 Fone 281 e 282. Bastos

## MATESPEL

MATERIAIS ESCOLARES PAPELARIA LTDA.

Rua Adhemar de Barros 356. Fone 282 Bastos S.P.

謹賀新年

1/1/1978

本年もよろしくお願い致します。

加藤文房具店  
グラフィスール印刷所





差し詰、系譜老も其の一人として、立派な有資格者であろうし、今はつき籍出静二老や、本田正雄氏、開拓当初の清水件三郎元代議員、製材所の佐藤太郎氏や、佐野食堂の親爺だつて資格はありはせぬかと思ふ。

話を元に戻して、どう言う訳で工芸会社関係のものがないのか、色々考えて見た所、私の様な外部の人間に解る訳はないが、管理人の言では未陣列のものも未だ決山あると言うことであつた。其の中に残つてゐるのかも知れないが、元来至つて苦勞性に出来てゐるので、帰宅してからも氣になつて仕様がなない。

物言わねば腹膨れるの古言もあるので、當つて砕けろと、山中三郎氏に疑問の点を尋ね且つ、工芸会のものごと(写真)、タマンコ製造中のもの、手旗用のブラジル国旗染色中のものがあるが、どんなものであろうかと手紙を出した。待間程なく御返事があり、其の種のもものは、當りから皆無に近く、各委員の一樣に氣になつて居た処故、是非送つて欲しいとの事であつた。

バストス人は多勢居られるので、其の中には色々な種類の寫眞を所持して居られる方も二、三に留りますありさうに思ふのに、若しも無いとすれば案外なものであらう。

又、所持して居ても無頓着で知らぬ顔の半兵衛を決めこんで提出せられないとしたら、其の人はどんな考えを持って居られるのであらうかと、之も判断に苦しむ点である。

あんなもの、と云つては一寸変だが、後生大事に仕舞つておいてどれほどの価値があらうか。世界的に有名な人物にでもなれば、子々孫々に残して、語り草の種としての値打もあらうが、私等、一介の野人の寫眞帳など、孫どころか、子供だつて全然見ようともしない、完全な死蔵で持ち腐れが関の山だらう。

万一そんな寫眞が無いとすれば、此のオッチョコキョイ(私の事)の昔の所行も、満更捨たものでない様だ。

バストス開拓館に昔の歴史、生活の一端を録す上に於いて、可成り有益であつた。一人悦に入つてゐる。

そしてもう一つ、バストス工芸株式会社看板の懸つてゐる寫眞の無いのが、改めて悔まれて致し方がない。

(このあと次回へつづく)



# QUITANDA UEMURA

Rua Adhemar de Barros s/n Bastos SP.

井上村

バストス市ルア アデマル ニバロス

加心

輝のい新多成也云

ハストスの益々の繁栄と此の村の清き水と

祈り上げ

併て将来の祈り上げを

絶えず祈ります

一九七八年 元旦



# HOTEL USAMI

御旅館

Rua Presidente Vargas 375. Fone 022 Bastos SP.

毎度御引立に預りありがとうございます

ごぞいます

本年もお慶らす宜敷く祈願致します  
一九七八年 元旦

牛肉の鉄板焼

牛肉を鉄板で焼き

その鉄板ごと食卓へ、鉄板が焼けて居りますので

カルネを焼きながらのめしあがるのと何ら変らず最後まで熱々のお肉が頂けるので大変好評を

いただいております

是非御試食下さい

バストス市ルア プレジデント ヴァルガス 三七五番地

うさみ食堂





# FARMACIA UNIÃO

Rua Adhemar de Barros 463. C. Post; 129, Fone 39  
BASTOS S.P.

## 謹賀新年

バストスの隆栄と比喩の御健康を  
祈念し以て将才の注目を願ひ上げ尚也

一九七八年 元旦

バストス市ルア アテマル デ バロス街とツツゲ デ カシマス街の角



## 板桓薬局

邦函 一 二 九 番  
電話 三 九 番

# 浪曲大会

ブラジル人 ショゼ アマラール

浪曲名人 小富五郎丸

芝題 男の土表 姿三四郎 外歌謡曲

二世浪曲師 小池陸若 唐人お吉

外 バウル市の浪曲愛好会会員数名

日時 来る一月八日午後一時より

場所 Ⅱ バストス綜合 会館

老人席は舞台近く  
一般席は後の方  
入場無料

主催 バストス明老会

後援 バストス日伯文化協会

後演 日伯毎日新聞パウリス多支局

各区の区長さん どうぞ老人たちに知らせて上げて下さい

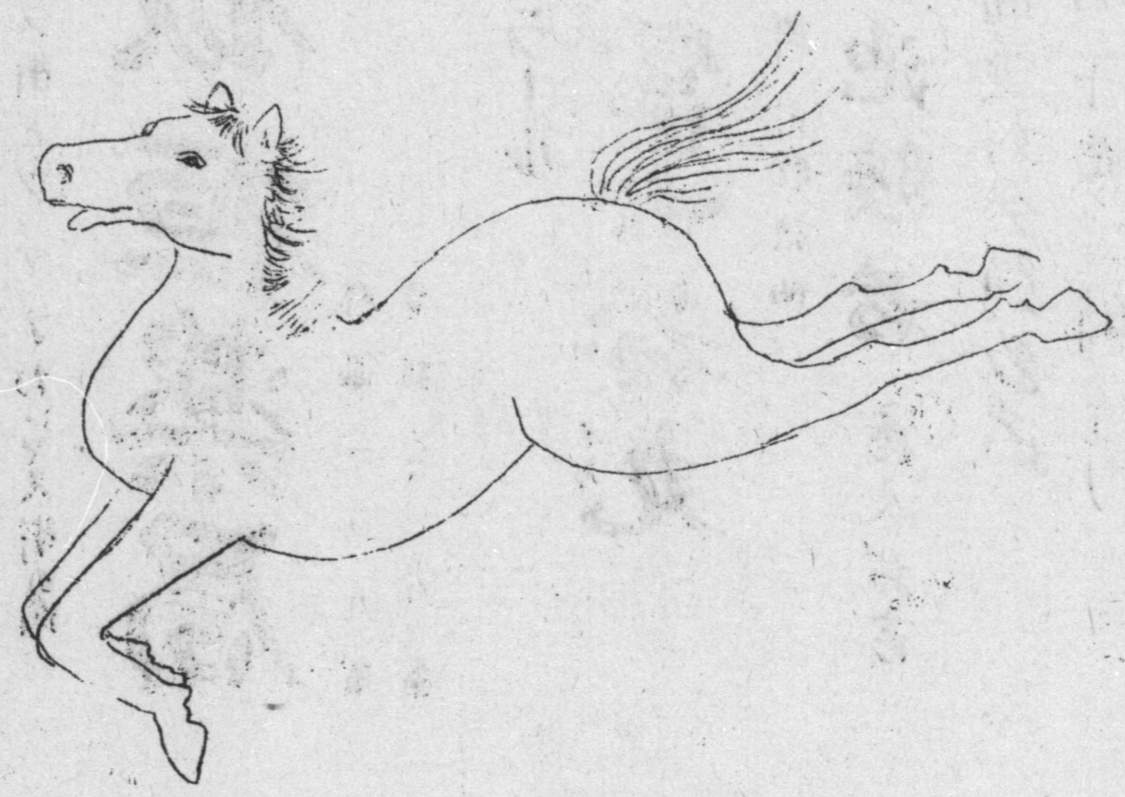


# Coop. Agr. Sul-Brasil Central de Bastos LTDA

謹賀新年

バストス開植五十周年の日出度き年と  
迎え各位の御健康と

バストスの益々の繁栄と祈ります  
一九七八年元旦



バ  
ス  
ト  
ス  
南  
伯

農  
業  
協  
同  
組  
合

バストス市プレジデンテ  
ヴァルガス街一九六番地

電 話 一 〇 七 番

郵 函 九 十 一 番



# FIACÇÃO DE SEDA BRATAC S/A

## ブラタク製糸株式会社

ESCRITORIO EM SÃO PAULO

サンパウロ事務所

Rua Roberto Simonsen, 62-9º and. conj. 91 Fone. 32-8559-34-3266 e 34-5845 - São Paulo

FÁBRICA DE BASTOS

バストス工場

Rua General Osorio, 700-C. Post. 39, Fone. 090 e 210 - Bastos (SP)

FABRICA DE LONDRINA

ロンドリーナ工場

Rua Planaltina S/n Fone. 27-2887 e 27-3538 - Londrina (PR)

DEPÓSITO DE BARRAÇÃO

バラコン出張所

Rodovia Bauru - Marília Municipio de Avai (SP)

DEPÓSITO DE DUARTINA

ドアルチーナ出張所

Rua Fernão Dias s/n. Fone. 34 Duartina (SP)

DEPÓSITO DE GALIA

ガリア出張所

Avenida Paulista, 603, Fone. 115 - Galia (SP)

DEPÓSITO DE GUARAÇAI

グワラサイ出張所

Rua Raul Furquim, 76. Fone. 218 - Guaraçai (SP)

DEPÓSITO DE LINS

リンス出張所

Rua Luiz Gama, 23, Fone. 2414 - Lins (SP)

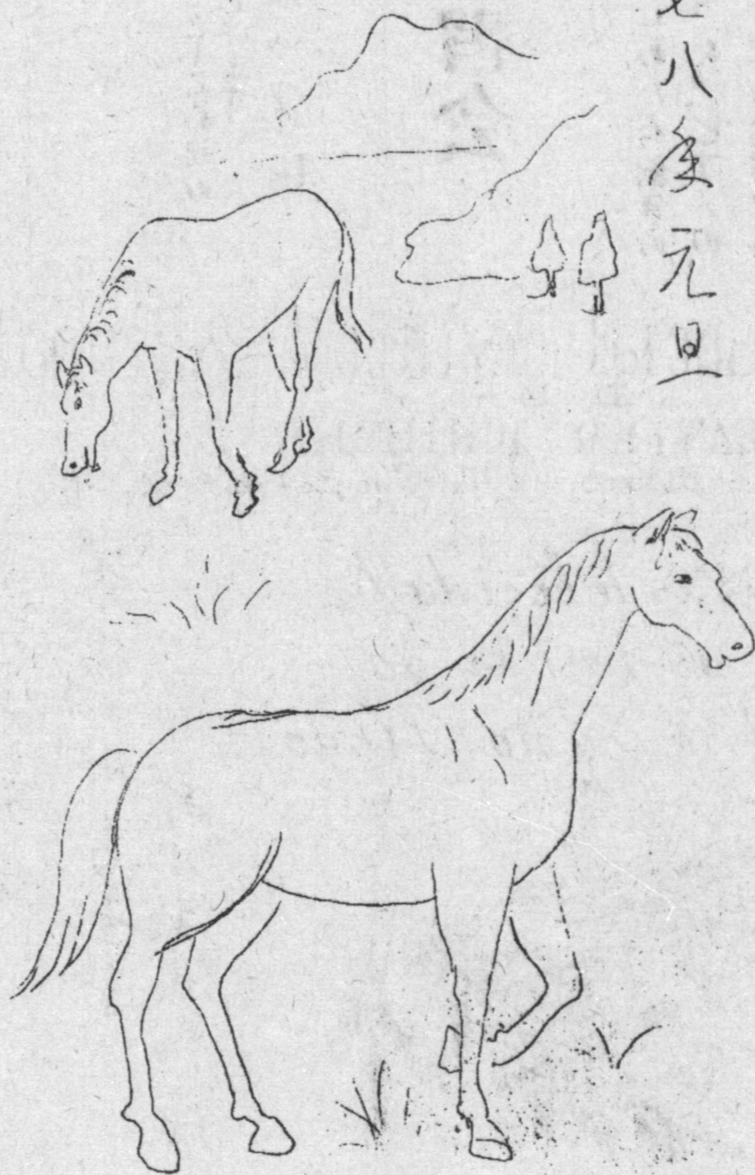
DEPÓSITO DE MARINGÁ

マリンガ出張所

Rua Marechal Deodoro, 481, Fone. (6442) 22-3362 - Maringá (PR)

DEPÓSITO DE NOVA ESPERANÇA ノバエスペランサ出張所

Rua Teixeira Soares, 720. Fone. (0442) 52-1230 Nova Esperança (PR)



バストスの糸の学と皆様の  
市健康をお祈り致します  
一九七八年元旦

謹賀新年



# 三重県熊野市長様から

このほど日本の三重県熊野市々長より左のような電報が市役所へ届いた。

三重県熊野市長

姉妹提携五周年を祝し貴市の御発展を心からお祈りします。

バス、ス市長様

右の電文に豊島市長をはじめ、市議会一同感激して居られた。

御礼

金一封也

故入江昌さんの遺善の爲め前記の御遺納ありがとうございました。御受致しました。厚く御礼申上げます。

入江均様

御礼

金一封也

右は御息女ルシアーナ様御不幸の御遺善の供養として御受致しました。厚く御礼申上げます。

菊池弘様

バス、トス南米本願寺

御礼

金一封也

故森田金様御他界の御香典返しとして前記の御奇附を頂戴致しました。有難く御礼申上げます。

森田アサノ様

カスカッタ区

## 盛会だったピアノの温習会

去る十二月八日と九日の夜の二回にわたる例年のピアノの温習会は超満員の盛会であった。ピアノの温習会は数年来毎年成長を遂げ、昨年末の温習会の演奏者は一流のピアニストと云って恥しくない演奏ぶりであった。

ことに目新しく感心させられたのは幼年三十名ほどの打楽器の統制のとれた演奏である。よくもあれだけ覚えた幼稚の熱心さに感心させられたが、あそこまで付込んだ先生の御苦勞に頭の下る思いかした。拝聴者の一人として次回の温習会を楽しみに期待すると共に先生へ厚くお礼を申し上げたい。

### Auto Mecanica BASCAR LTDA.

Rua Adhemar de Barros - 295. Fone: 156 Bastos SP.  
A Auto Mecanica BASCAR. deseja a todos os seus clientes um feliz e um prospero ano Novo,

# 賀正

毎度御引立に預り  
ありがとうございます  
本年もよろしく御願  
申上げます



オフィシーナ  
アウトメカニカ  
バスカル商会  
電話一五六番

### Organização Social de luto A Regional

HELENA SATIKO ICHIMURA  
Rua Adhemar de Barros nº295, Fone: 361 Bastos SP.

Muitas felicidades  
para as festas do  
Natal e Ano Novo.



謹賀新年  
皆様の御多幸を  
いのりあげます

一九七八年一月一日  
フネリアアサンペードロ  
エレナ市村佐智子





# FRIGORIFICO AVICOLA BRASSITA LTDA

## 謹賀新年

ハストス市植五十年の秋実と迎え表心より御慶び申上げ、  
一層の繁栄と皆様の益多き事を祈念致します。  
一九七八年 元旦



**ブラスシダ 養鶏場**  
ハストス市 ルア アテマル デバロス 三九七・電話 二八一番 郵函七番

**ブラスシダ 種鶏場**  
リンボリス市 バイロ ドブリー 電話 七〇番及一四〇番

**ブラスシダ 孵化場**  
ツッパン市 ロドピア コマンタンテ ジョシリペイロ バルソスーバ M 五二五  
電話 二七三番 及び 二七三番

**ブラスシダ 鶏肉処理合資会社**  
ハストス市 ルア 10 デ ノベンプロ % 電話 一七番・一五〇番 五三番

**アングダンシ クライイト代理店**  
ハストス市 ルア アテマル デバロス 五九九 電話 二〇〇番

**シネバストス・シネバール**  
ハストス市 ルア アテマル デバロス 三八七 電話 四四番

**運輸部 サンパウロバストス**  
運輸部及び住宅 ハストス市 アニータ カスバル リカルド 電話 十三番 三番 六四番

**信太兄弟商會**  
デポジット エンサンパウロ ルア パウロ フランコ 三三九番 電話 二六三番・二六三番  
二六三番・二六三番

**サンパウロ新聞社代理**



# 私の天理教感 十二号

美厚布教所 竹内

明けまして、お目出とう御さいます。  
過ぎ行く年、忘れ、新年を迎え、希望に充ちた心地も新たに歩一歩と踏み出す日も又元旦にこそありましょう。

目出度い、口出たいと迎え過した年月も幾年か、思い返せば大分教をえて来たように思います。過逝く年月には如何とも仕方ありません。然し、お互いに何時いつまでも若くして居りたいものです。

子供の出世を希が、たのしむ様になり、自分の老いゆくことさえ忘れて居る昨今であります。

生存中は如何にあらうとも、今は亡き父母、御先祖様は尚のこと、その姿を見ることも、声を聞くことも叫びませんが、私共の付合を絶間なく見守って下さって居られる事でしょう。

人間を御創造下さった親神様は私達の御先祖でありますから、寸時の絶間なく見守って下さって居られ、私共の付合せを手助けして下さいって居る事でしょう。ただただ感謝の気持ちで新年を迎えさせて戴いた次第です。

読者の皆様、今年もどうか仕合な年を御過して下さいますように紙上にてお祈り申上げ、年頭の御挨拶申し上げます。

連載小説

## 蒼氓 44 ころぼう

著者 石川達三氏

「希に聞いてみてくれ」と承知の意志を表示したお夏の眼には悲しみがたたえられていた。自分の従順さを悲しむのではなく、かくの如くして生きて居るおのれを憐れむというような漠然とした表情であった。

承諾の返事をうけとつても、勝治の顔には何の喜びも現われてはいなかった。ただ永い懸案が解決した彼の喜びは、お夏の傍からはなれて行くときの足とりの元気にうかがわれるだけだった。勝治は地味な気の弱いおとなしい青年であった。

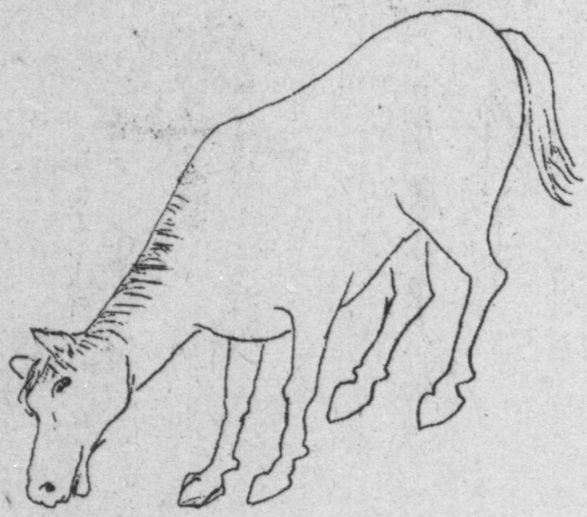
未明には、幾かデッキから面白いほど釣れた。港にけいらうにも、何分ましらしい霧が危うくして、パイロットが来るまで船は動けない。ボートとサイレンを鳴らす。ボートと燈台から返事がくる。船のほとりけ一間幅の世界を見せて、それから先は日の目も見えぬ霧であった。未明と言うのも、実はとつくに陽が昇っているのかも判れない。

# 新年 謹賀

## 1978年元旦

# 石橋機械工業

## 石橋道之進





どろりとした位側の水の中から鱈の子が釣られて、だ  
うりと一尺五寸ほど下る。その良し毎にデッキは大騒  
ぎだ。洗濯 盆の中には五六匹も投げ込まれていた。  
その肉を刺んで餌にする。また次のが釣れてくる。  
表原さんは十匹目の鱈に人差し指を喰いつかれて血を出  
していた。

お昼過ぎになって霧が少し低くなる。するとテーブ  
ル・マウンテンの馬鹿気な平たい頂がほのぼのと褐  
色にうかひ上り、スクリーパーがこっさり廻りはじめた。  
霧の港に船が近りこんだ。ここでは一等客が上陸し  
たばかりで移民たちは誰も上れなかった。  
その夜、エフタウンは復活祭であった。  
街の空には白い霧を火柱で突き破って煙火がとんと  
んと打ち上げられた。テーブル・マウンテンは霧に  
消えて、その崖岸の危いところにある燈台だけが白く  
ぼやけてくるくと廻っていた。

この港では伊勢海老が名物で、絶対捕獲禁止にな  
っていた。船員の話によると、一尺近い大物がいくら  
でも釣れるというのである。上陸出来るくは無聊を数  
く移民たちは、夜の暗さに乗じ丸窓から顔を出して、  
細い糸をひそかに垂らした。しめ、ほく曇った街のイ  
ルミネーションがほのかに見えて、セイロンの紅茶を  
積みおろす起重機が夜とおし唸っていた。

四月十九日、ケエフ・ウン出発。大西洋を横断して  
まっ直ぐにブラジルの首都リオ・デ・ジャネイロまで  
十一日の航海である。コム・バスはほとんど真西に向い  
ていた。

急すこともなく過して来た長い航海も終りにちかづ  
いて、移民たちは何か落ちつかない気持ちになりかけて  
いた。ふと手廻りの荷物を整理して見たり、財布の中  
の金を勘定してみたりする気になつて来た。

翌日になって、前から不安であった労賃銀の問題  
が再燃した。それはケエフタウンに碇泊していたとき  
、怡夜帰航の途にある日本郵船の船が寄港して、ブラ  
ジル帰りの日本人が四、五人ら、ぶらた丸へ遊びに来  
て、ブラジル不況の実状を語って行ったというところ  
から来たものであった。その話というのはやはり、悲  
観的な材料ばかりであった。

とても食えないから我々は帰るのだ。帰ろうにも  
金かなくて帰れない者もかなり有る。耕まから支払  
が無いから百姓は立ち行かない。  
収穫したカフェーが売れないからパトロンも金が無  
いのだ。今年も見込みはない、あるパトロンはカフェー  
樹三万本を焼いた。これでは新移民はたまらないだろ  
う。

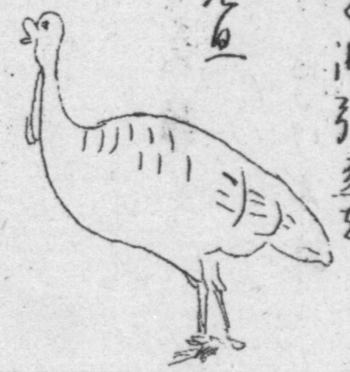
今年の花のつきが良かったから一層生産過剰になる  
だろう。サン・パウロ政府は輸出カフェーの買上制限  
をはじめた。また新樹の植付け制限を布令した。サン  
トスの倉庫はカフェーの滞貨が山のように露天に積ん

謹賀新年

本年も宜敷しく御引立を  
願います。

一九七八年 元月

Muitas Felicidades  
Para os festos do  
Natal e Ano Novo



CAIADO PNEUS S.A.  
Rua Praça da Bandeira 37. Fone 2103 e 1201 TUPÃ SP.  
PNEUS. CAMARAS. ENCRADOS. ACESSORIOS

ツパン市ブラザダバンデイラ三七番地  
カイヤムプロネウス



電話 二一〇三番  
二一〇一番

謹賀新年

バストスの啓福日あななく御越年の地  
大慶に存じ上げます。

尚今更にも又宜敷く御引立を  
一九七八年 元月



早川 忠 蔵

である。日雇い農夫も今迄は一日六七ミルだったが、  
来農年度は五ミル以下だろう。そのくせ米が高い。布  
類が高い。馬鈴薯が高い。マカロニが高い。

君たちは今から行くのなら余程覚悟して行くんだね。  
ボア、ヴァジエン、航海無事を祈るよ。……

こういう報告はその日のうちに口から口に伝えられ  
、驚ごめた心を寄せ合って移民たちはじつと眼を一つ  
ところに向けていた。又しても郷里のことが思い出さ  
れた。もう少し郷里で頑張った方がよかったのではな  
からうか？。



# TEMPLO BUDISTA de BASTOS Basos Nambei Honganji

Caixa Postal; 30 Fone; 247

## 謹賀新年

一九七八年一月一日 おむかえしました

ごしよりの(大軍いのちのあうんかざりゆだんあるまじき事

(赤尾道宗心得箇條中)

バストス南米本願寺

主管 小林 志願

宗教法人 バストス南米本願寺仏教会

理事長 小橋 博

役員 門信 徒 同 同 知

役員 門信 徒 同 同 知

バストス南米本願寺 仏教婦人会

役員 同 同

役員 同 同

バストス南米本願寺

日曜学校 同

合掌

今更のように神戸の船出が幻に浮いて来た。あの船出のとき、小学校の生徒たちが歌ってくれた送別の歌に涙を流した記憶は、まだ新しくなまなましかった。行けや同胞海越えて

南の国々ラシルの  
未開の富をひらくべき  
これぞ雄々しき開拓者

渺茫ひろき大海々

万里はてなき大陸々  
何れか宝庫ならざらん

君成功の日は近し  
万歳、万歳、万々歳ー

その歌の意味を思いかえして見ると、うつろな感救の残痕が胸を痛めた。

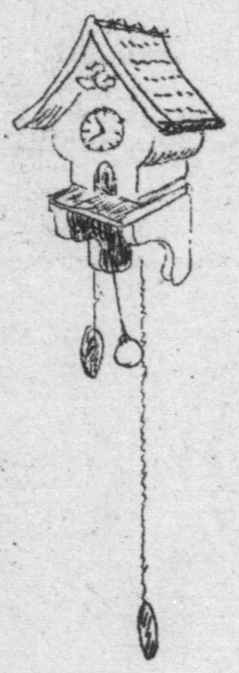
こういう船内の状況を心配して、村松監督は再渡航の二人を自室に呼んで意見を聞いてみた。鹿沼寛太郎は言うのである。

「そりや嘘じゃありますまい。だけどその位の事で逃げ帰るようでは移民がつとまりますかいな。どこの国だって好景気もあれば不景気もあります。どこへ行っただって楽をして百姓か食って行ける所なんて有りやしません。逃げて戻るような奴は日本にいたって百姓の出来ぬ奴じゃありません。いまは誰も向うを知らんからいろいろと気を廻わして心配しとりますが、行っ

### RELOJOARIA TAKATA Rua Presidente Vargas nº365. Fone: 93 Bastos SP.

## 加賀心

本意を込めお送りすお祝い  
御ねがい申上げます  
一九七八年一月一日



各種のめかねと宝石類

ロードビマリオ前

バストス市、ルサプレジデントウアルカスニ六五番地

## 高田時計店

電話 九三番



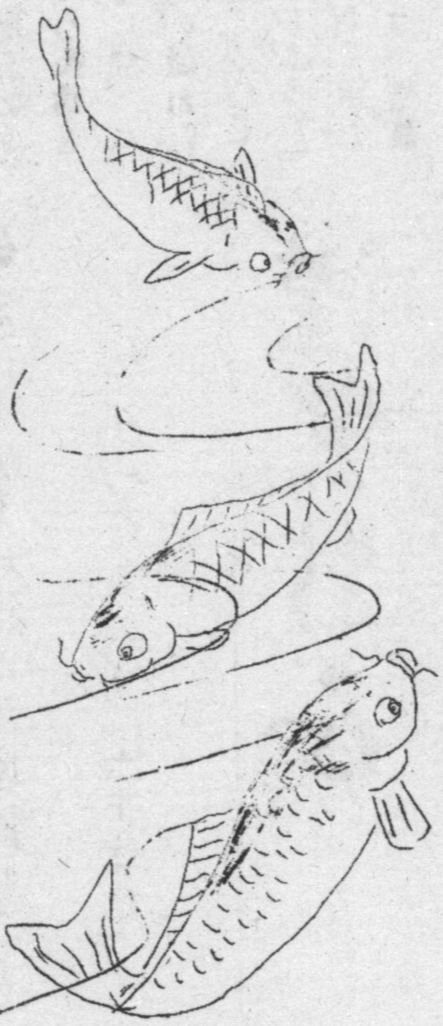
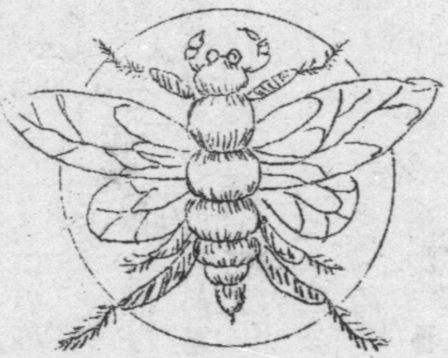
COOP AGR. DE COTIA COOP CENTRAL

後加天物在

バストス并植五十周年の歳と皆様と共に所度  
申上げます

一九七八年 九月一日

バストスコチア産業組合  
バストス事務所  
組合員並に従業員一同  
Rua Presidente Vargas nº 245, Fone: 193 e 258



スパルマルカード  
Rua Presidente Vargas nº 245 Fone: 108

アバテミール  
Rua 10 de Novembro s/n Fone: 173 e 188

飼料工場  
Rua 10 de Novembro nº 172 Fone: 045 Bastos

孵化種鶏場  
Estrada de IACRI - BASTOS Fone: 142

集荷倉庫  
Avenida 18 de Junho nº 74 Fone: 172 e 347



て見れば何もそう驚かせることはねえです。みんなが樂をしようと思つてゐるから不平も言ひし。不安にもなるんです。日本で百姓していた時と同じように苦勞するつもりなり、なほに、ブラツルの方が結構ですよ。税金だのつき合だので苦しめられることが無えだけでもええですよ、なほ堀内さん、どうでしょう」

「左様々々。万幸覚悟一つですな」  
そこで村松はこの二人の意見を三枚つづきのう、ぶらした時報に印刷して全家族に配布した。

これと同時に監督は、君成功の日は近し、という風に、移民たちをあまりにも深い夢の中に迷ひこませるような宣伝方法は考えものだと思わないではいられなかつた。彼自身が会社の宣伝部に居て、今まではそういう夢を製造していたのではあつたけれども。

移民たちの方では迷ひに迷つていたところへ再渡航者二人の意見を聞くことが出来て、ともかくも一つの方針を与えられた気分であつた。ブラツルも樂ではないらしいこと、覚悟しなければならなかつたが、今更帰ろうと言つても帰れる日本でもなし、やはり死身になつてゆくばかりだ、という気分も起つて来た。かくなる上は早く、一日も早く農場に足を入れ、鉄をとつて身分たちを迎えてくれる大陸の土がいかなる表情を持ち、いかなる性格をもつものかを、この服に見、この手に触れて知りたかつた。甘い華やかな夢の破れたあとに、苦がい現実の生活苦かやはり前途をふさいでいることを知つた。しかし夢の甘さには不安があつたが、現実の苦しきには却つてつつましい安心もなくもなかつた。そして何か倦びしくてたまらぬ人々は、鳥籠のような鉄格子のベッドの蔭で、静かに着物の整理にとりかかるのであつた。

ブラツルへ、ブラツルへ、その迫り来る現実の大きさに圧倒されて、どこの船室もただひっそりとしていた。大西洋は晴れて、穏やかな航海がつづいた。  
以下次号へ

# 謹賀新年

併せて、おまの御無沙汰を詫言  
為將、おの御無沙汰を詫言上げます  
一九七八年二月九日



織田系音  
宮武勝甫

# 謹賀新年

一九七八年二月九日

エスエー・グー・グー・グー・グー・グー  
エウニセアウメイダ石橋



皆さんタイプライターを学びましょう  
当校ではこの最新教授法  
(ローソック式)による授業を始めさせていただきます。

楽しい雰囲気皆様方の技術が  
確実にしかも迅速に上達致します  
いつからでも入学出来ます

# 謹賀新年

バストスの皆様には目出度御越年の  
の御事大慶に存じ上げます。  
御蔭さまで私共夫妻も無事鳥籠  
を重ねました故他年今より御放念下さい  
務後直ちに御礼を書き可き旨の処を  
何分老翁のため延引致しました。何卒  
御寛恕のほどおねがい申し上げます。  
年頭に当り新年の祝辞を兼ねて延引  
ながら御礼の御挨拶致し申上げ併せて  
皆様の御多幸をお祈り致します  
一九七八年 二月九日

杉山寅蔵  
みつ

バストスの皆様



# 新年を迎えて



明けましてお目出とうございます。  
 昨年未老衰のため十二月十九日の週報を休刊させて  
 いただき、二十六日を早目に発行し、新年特集号に  
 とりかかり、朝は六時半から食休みもせず夜半の一時  
 、時には二時を過ぎるまで夜業をし、漸く本号を皆様の  
 の御手許へお届けすることができましたが、正月休み  
 もなく、次号を二日三日おくらせて発行するべく執筆  
 に一生懸命です。

本号発行に当り、真木諭吉老、カフエランヤ市の  
 福瀧温氏、パウルの市人富田峰春氏に文章の無心を  
 願ひ、御多忙中本紙のための御執筆下さったことは無上  
 の喜びとする処で、失礼作ら紙上を以つて三氏に厚く  
 御礼を申し上げます。

さて、新年を迎えて昨年をふり返つて見ますと、ず  
 いぶん苦勞の多い年であつたように思われるのであり  
 ます。当国でも数回にわたつて通貨の調正が行われ、  
 一昨米貨一ドルが十クルペーロスであつたものが現在  
 約十六クルペーロスと、五十%クルペーロの下落で、  
 それだけ物価が値上りして、小之打週報村打とは年に  
 二回の資材購入のために確實に三〇%の値上りで経営  
 に青息吐息の在り様で、その上郵便料が二回も三回も  
 上りで、老夫婦二人きりの生活もよほど切り詰めてい  
 とやうて行かなくなりました。

それに引きかえ祖国日本は反対に米貨ドルの下落で  
 日本の外貨の価値は半減するし、おまけに米国は、ド  
 ルの下落は日本製品が対米輸出過剩の原因だと日本へ  
 文句をつけるありさまで、自国の製品が相悪で売れ  
 ないのを言わず、日本品が米国の工業を阻害している  
 などと云い、怡和戦前のアメリカのやり方と同様のや  
 り方で日本を困らせているし、ロシアは世界一の軍備  
 乙日本を威嚇し、領海二百哩を無視して日本近海で平  
 気で漁獲し、北海道近海では日本の漁船をどんどんと  
 拿捕するし、四島の返還どころか、日本に軍備がない  
 から、ルスキの本姓を現わして、どこまでつけよるか  
 見当もつかない。

牛場対外相も日米経済交渉が年末までに解決出来な  
 かつた。日本政府ではやむを得ず米国をなだめるため  
 米国製の自動車に四月から関税ゼロにするとう。そ  
 の上あれも買え、これも買えとまるで押し売りのだ。  
 こうして米国はドルの価値を自分の手で落して信用  
 を無くするであろうし、ロシアは軍備拡張のため、か  
 えって国が疲弊するだろう。

ブラジルはそのだん前途加明ろい。広大な土地と、  
 無限の資源は、何と云つても心強い。

ましてや日本移民七十年に当り、その祝典には皇太  
 子御夫妻の御来伯も決定されたという。  
 わかバストスでも開拓五十周年祭典を迎える目出  
 度い年である。私共バストス人は、二年の五十年祭を  
 機に一層バストス繁栄の爲め、一致協力して、より  
 よき移民の古里を完成さそうではありませんか。  
 現在バストスに住むと否とにかかわらず、バスト  
 スを故郷とする者は、今年のバストス五十周年記念  
 祭典を敬び祝わたい人がありましようか。世界の情  
 勢がどうであろうともブラジルに住む吾々は平和とよ  
 ろこびに充ちた正月を祝おうてはありませんか。  
 勝南

## 謹賀新年

本年も宜敷しく  
 おねがい申上げ  
 ます  
 一九七八年 元旦



バストス市 ママレシヤール 207 マン 249  
 慈徳術師 榎 はやの  
 電話 三六〇番

## 謹賀新年

本年もね愛らう  
 宜敷く御願  
 申上げます  
 一九七八年 元旦



バストス市 ママレシヤール 207 マン 249  
 松原 雅春  
 電話 二二六番



Arquivo de Cine Bastos

十二月30日(金)九時半 31日(土)九時半 一月一日(日)九時半 二日(月)八時 監督 小林悟  
 松竹 鏡の中の野心 提 荒木一郎 戸川昌子  
 成人 映画 女は老婦だ、セニ格は芸術だ、野心も芸術だ、 娯楽映画の決定版、

一月四日(水)夜八時 一日間だけ「伯光団映画、シニ」  
 松竹 おれの行々道 田中絹代 西条秀樹 手品 新作舞踊  
 然色 夏 純子

一月六日(金)八時 七日(土)九時半 八日(日)九時半 監督 神代辰巳  
 東宝 天竺 天竺の光 北海道知床半島 羅白龍光協会協力  
 然色 天竺 愛 青春海 東宝航空会社協力

一月九日(金)八時 14日(土)九時半 15日(日)九時半  
 東宝 然色 愛と炎と 水野久美 藤田進 志村喬 白川由美 三橋達也  
 森雅之 司 葉子

一月二十日(金)八時 二十一日(土)九時半 二十二日(日)九時半 監督 稲垣浩  
 東宝 然色 宮本武蔵 三船敏郎 岡田茉莉子 水戸光子  
 三國連太郎 八千草薫 鶴田浩二

一月二十七日(金)八時 二十八日(土)九時半 二十九日(日)九時半 監督 貞永方久 原作 柿沼宏  
 松竹 然色 又 医者には神か悪魔か 高橋幸治 三國連太郎 山本紀彦  
 純子 岡田英次 小栗一也 若尾徳平 水野久美 金田龍之介  
 白い巨塔に挑む グレーティ、ドクター

謹賀新年

バストスの新年と皆様の  
 益 御多幸を  
 お祈り致します

一九七八年 元日



京都市右京区嵯峨大本山 大覚寺門跡

嵯峨御所 華道總司所  
 ブラジル 華道司所  
 バストス 茶道会

NOSSA RELOJOARIA  
 TAKAMI SHIBATA

Rua Adhemar de Barros; 213, Fone; 154 Bastos SP.

紫心

舊年中の格別の御引立を

感謝し尚将来の

御愛顧を懇願致します

一九七八年 元日



紫田時計店

電話 一五四番

バストス市ウマアテマルデハロス二一三